

# MARKING NOTES REMARQUES POUR LA NOTATION NOTAS PARA LA CORRECCIÓN

November / novembre / noviembre 2010

# SPANISH / ESPAGNOL / ESPAÑOL B

Standard Level Niveau Moyen Nivel Medio

Paper / Épreuve / Prueba 2

Estas notas para la corrección son **confidenciales** y para el uso exclusivo de los examinadores en esta convocatoria de exámenes.

Son propiedad del Bachillerato Internacional y **no** se pueden reproducir ni distribuir a ninguna otra persona sin la autorización previa de IB Cardiff.

Una buena respuesta debe tener en cuenta los siguientes aspectos:

1. Usted ha asistido a una exposición de arte, cuyo tema principal es "El hombre del futuro". Escriba una reseña de esa exposición para la revista de su escuela, señalando qué tipos de obras vio y qué aspectos le parecen interesantes desde el punto de vista artístico y temático.

Propósito comunicativo: análisis y crítica subjetivos

Tipo de texto: reseña Criterio A: Lengua

- Aparecerá vocabulario relacionado con el tema propuesto y referencias al arte.
- Aparecerán verbos en presente y en pasado.

### Criterio B: Interacción cultural

- Tono subjetivo, que ponga en evidencia la valoración de la exposición vista, con desplazamientos a lo objetivo en las referencias concretas a los aspectos constitutivos de la exposición.
- El registro es formal, con algunos desplazamientos aceptables a lo informal, por las características del destinatario (los estudiantes que leen la revista).
- Debe tener título.

Nota: Se descontará [1 punto] si el candidato no propone un título.

#### Criterio C: Mensaje

- Debe incluir la descripción de rasgos específicos de la exposición (qué tipos de obras vio, qué aspectos son interesantes desde el punto de vista artístico y temático) y, a partir de allí, expresar su reacción personal.
- Se espera que el alumno incluya también rasgos apelativos, aunque no se lo penalizará si no aparecieran.

**Nota:** Se descontarán [5 puntos] si el candidato no menciona rasgos específicos de la exposición, o su reacción ante ellos.

2. Usted está pasando dos semanas de vacaciones en un pequeño pueblo de un país hispano totalmente aislado (sin televisión, ni Internet ni teléfono móvil). Escriba una carta a un amigo donde explique *al menos* tres ventajas y tres inconvenientes de vivir sin tecnología.

Propósito comunicativo: Interacción escrita

Tipo de texto: Carta informal

# Criterio A: Lengua

- Aparecerán datos y vocabulario relacionados con la vida pueblerina.
- Se espera lenguaje sugerente para lograr fuerza expresiva.
- Aparecerán fundamentalmente verbos en presente.

#### Criterio B: Interacción cultural

- Tono que alterne entre la presentación objetiva de las circunstancias de vida y la consideración subjetiva de las mismas.
- El registro es informal.
- El texto deberá incluir encabezamiento y cierre propios de una carta.

**Nota:** Se descontará [1 punto] por cada uno de estos aspectos (algún tipo de encabezamiento o cierre) que no haya sido incluido en el texto.

# Criterio C: Mensaje

• El mensaje contendrá referencias a las circunstancias de vida del ambiente considerado y una valoración de las mismas.

**Nota:** Se descontarán [5 puntos] si el candidato no alude a las circunstancias de vida del pueblo o no incluye su valoración.

3. Usted ha escuchado una entrevista en la que un especialista afirma que el rol del "malo" en la sociedad es cada vez más valorado y que en algunos años más adquirirá dimensiones de héroe. Como no está de acuerdo con esta afirmación, decide escribir un artículo para el periódico local en el que reflexiona y expresa su visión de futuro sobre el tema.

Propósito comunicativo: Argumentación controvertida

Tipo de texto: Artículo Criterio A: Lengua

- Deberán incluirse datos que justifiquen el punto de vista adoptado.
- Se espera lenguaje sugerente para lograr fuerza expresiva.
- Aparecerán construcciones en presente, para hacer referencia a los datos y circunstancias de la realidad que sirven como punto de partida, y construcciones en futuro para expresar la proyección hacia delante de esas circunstancias.

#### Criterio B: Interacción cultural

- Tono predominantemente subjetivo, aunque se incluirán referencias a circunstancias objetivas.
- El registro será básicamente formal.
- El texto deberá incluir título y alguna forma de cierre adecuado, tal vez la firma.

Nota: Se descontará [1 punto] por cada uno de estos aspectos (título y algún tipo de cierre) que no haya sido incluido en el texto.

### Criterio C: Mensaje

• El mensaje contendrá un argumento razonado (reflexiones sobre la situación), la expresión del punto de vista propio y la proyección hacia el futuro.

**Nota:** Se descontarán [3 puntos] por cada aspecto que el candidato no incluya: reflexión sobre la situación, punto de vista personal o proyección futura.

4. Ayer fue un día increíble. Usted y sus amigos, con los que ha ido de vacaciones, vivieron un encuentro con un animal peligroso. Hoy se siente más tranquilo y decide relatar en su diario la aventura del día anterior.

Propósito comunicativo: Narración imaginativa

**Tipo de texto:** Diario íntimo

Criterio A: Lengua

- Aparecerá vocabulario relacionado con la aventura y con las experiencias personales.
- Aparecerán verbos preferentemente en pasado.

#### Criterio B: Interacción cultural

- El registro es informal.
- Deberá presentar narrativamente la experiencia vivida.
- El texto deberá tener algún tipo de identificación (encabezamiento o cierre o tono marcadamente íntimo) que permitan identificarlo como diario íntimo.

**Nota:** Se descontarán [5 puntos] en este criterio si fuera imposible identificar el tipo de texto del que se trata.

## Criterio C: Mensaje

• Deberán incluirse los episodios vividos durante el encuentro con el animal y reacciones personales ante el hecho.

**Nota:** Se descontarán [5 puntos] si el candidato omite los episodios narrativos o su reacción personal ante ellos.